



Asamblea General Consejo de Seguridad

Distr. general
18 de marzo de 2022
Español
Original: inglés

Asamblea General
Septuagésimo sexto período de sesiones
Tema 107 del programa
**Convención sobre la Prohibición del Desarrollo, la
Producción y el Almacenamiento de Armas Bacteriológicas
(Biológicas) y Tóxicas y sobre Su Destrucción**

Consejo de Seguridad
Septuagésimo séptimo año

Carta de fecha 11 de marzo de 2022 dirigida al Secretario General y a la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

Como seguimiento de la sesión del Consejo de Seguridad celebrada el 11 de marzo de 2022, quisiera señalar a su atención las presentaciones realizadas por el Jefe del Cuerpo de Protección Nuclear, Biológica y Química de las Fuerzas Armadas de la Federación de Rusia, Teniente General I. A. Kirillov, durante sus exposiciones informativas de los días 7 y 10 de marzo de 2022, en las que figuran pruebas relativas a programas biológicos militares en el territorio de Ucrania obtenidas por el Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia (véase el anexo).

Le agradecería que la presente carta y su anexo se distribuyeran como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 107 del programa, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Vassily Nebenzia



Anexo de la carta de fecha 11 de marzo de 2022 dirigida al Secretario General y a la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

[Original: ruso]

Exposición informativa del Jefe del Cuerpo de Protección Nuclear, Biológica y Química de las Fuerzas Armadas de la Federación de Rusia, Teniente General I. A. Kirillov

7 de marzo de 2022

Diapositiva 1

El Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia ha señalado en repetidas ocasiones los programas de guerra biológica que el Pentágono está ejecutando en el espacio postsoviético.

Diapositiva 2

Dichos programas comprenden una red de más de 30 laboratorios biológicos en Ucrania, que se pueden dividir en laboratorios de investigación científica y laboratorios sanitario-epidemiológicos.

Las labores se realizan por encargo de la Oficina de Reducción de la Amenaza Militar del Departamento de Defensa de los Estados Unidos de América. En los proyectos participan empresas afiliadas al Departamento de Defensa, la más destacada de las cuales es Black and Veatch.

Diapositiva 3

El trabajo que se lleva a cabo gira en torno a tres áreas principales. La primera es el seguimiento de la situación biológica, según ha declarado el Pentágono, en las zonas propuestas para el despliegue de contingentes militares de los Estados miembros de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN). La segunda es la recogida y posterior envío a los Estados Unidos de cepas de microorganismos peligrosos. La tercera es la realización de investigaciones sobre los posibles agentes de armas biológicas específicos de la región que surgen espontáneamente de focos naturales y que pueden transmitirse a los seres humanos.

Por ejemplo, el Pentágono viene ejecutando desde 2021 el proyecto “Diagnóstico, vigilancia y prevención de enfermedades zoonóticas en las Fuerzas Armadas de Ucrania”, cuya financiación asciende a 11,8 millones de dólares.

En 2020-2021, el Ministerio de Defensa de la República Federal de Alemania emprendió en Ucrania un estudio sobre los agentes patógenos de la fiebre hemorrágica de Crimea-Congo, la leptospirosis, la meningitis y los virus sin nombre en el marco de la iniciativa ucraniano-alemana de seguridad biológica en las fronteras exteriores de la Unión Europea.

Con el pretexto de ensayar técnicas de tratamiento y prevención de la enfermedad por coronavirus, varios miles de muestras de suero sanguíneo de pacientes, en su mayoría de origen eslavo, fueron trasladadas desde Ucrania al Instituto de Investigación Walter Reed del Ejército de Tierra de los Estados Unidos.

Diapositiva 4

Al mismo tiempo, las actividades de los laboratorios biológicos que venimos observando desde 2014, así como el denominado programa de “reforma” del sistema sanitario ucraniano, implementado por los Estados Unidos, han causado un aumento incontrolado de la incidencia de infecciones especialmente peligrosas y con una gran repercusión económica.

Así, en Ucrania se registra un aumento del número de casos de rubéola, difteria y tuberculosis, y la incidencia del sarampión se ha multiplicado por más de 100. La Organización Mundial de la Salud declaró a Ucrania país con alto riesgo de brotes de poliomielitis.

Creemos que en 2007 se creó una cepa de peste porcina africana con mayor capacidad de contagio en un laboratorio biológico de Georgia administrado por el Pentágono. Su propagación causó daños económicos considerables a varios Estados, entre ellos Ucrania y Polonia, y provocó que se les impidiera exportar carne de cerdo.

Diapositiva 5

La Jefatura del Cuerpo de Protección Nuclear, Biológica y Química de las Fuerzas Armadas de la Federación de Rusia analiza de forma permanente la situación biológica en Ucrania.

Según los datos de que disponemos, se está procediendo a efectuar un desmantelamiento de urgencia de los programas biológicos. Los documentos que hemos analizado confirman que el Ministerio de Salud de Ucrania se ha fijado el objetivo de destruir completamente, a partir del 24 de febrero, los agentes biológicos existentes en sus laboratorios.

Nuestro análisis de las instrucciones dadas a los funcionarios de los laboratorios revela que su propósito es la eliminación irreparable de dichos materiales. Todo parece indicar que los elementos necesarios para proseguir el programa de guerra biológica ya han sido trasladados fuera del territorio de Ucrania.

Un análisis de esa labor de destrucción muestra que en un laboratorio biológico de Lvov se ha trabajado con agentes patógenos de la peste, el ántrax y la brucelosis, y en laboratorios de Járkov y Poltava con agentes patógenos de la difteria, la salmonelosis y la disentería. Estas son algunas de las muestras destruidas que encontramos: solamente en Lvov, 232 contenedores de patógenos de leptospirosis, 30 de tularemia, 10 de brucelosis y 5 de peste. En total, se destruyeron más de 320 contenedores. La nomenclatura y el excesivo número de biopatógenos ponen de manifiesto que los trabajos llevados a cabo se efectuaron como parte de un programa de guerra biológica.

Los responsables del Pentágono entienden que si los expertos rusos obtienen estas muestras, lo más probable es que se confirme que Ucrania y los Estados Unidos han violado la Convención sobre la Prohibición del Desarrollo, la Producción y el Almacenamiento de Armas Bacteriológicas (Biológicas) y Toxínicas y sobre Su Destrucción. En concreto, se demostraría que se investigó la manera de potenciar las propiedades patógenas de ciertos microorganismos mediante métodos de biología sintética.

Esta sería la única explicación de la premura con la que se desarrollaron las actividades de desmantelamiento. Lo anterior es solo una pequeña parte. Seguimos trabajando con los documentos y los mantendremos informados.

Exposición informativa del Jefe del Cuerpo de Protección Nuclear, Biológica y Química de las Fuerzas Armadas de la Federación de Rusia, Teniente General I. A. Kirillov

10 de marzo de 2022

Diapositiva 1

El Ministerio de Defensa de la Federación de Rusia sigue estudiando los materiales sobre la aplicación de programas de guerra biológica por parte de los Estados Unidos de América y sus aliados de la OTAN en Ucrania.

Diapositiva 2

Según la información que se ha obtenido de diversas fuentes, la Oficina de Reducción de la Amenaza Militar del Departamento de Defensa de los Estados Unidos ha desempeñado un papel de liderazgo en la financiación y realización de investigaciones sobre guerra biológica en Ucrania.

Se han revelado los pormenores del proyecto UP-4, en el que participaban laboratorios de Kiev, Járkov y Odessa y cuya duración estaba prevista para el período hasta 2020.

Su objetivo era estudiar la posibilidad de transmitir, a través de aves migratorias, infecciones especialmente peligrosas como la gripe altamente patógena H5N1, que tiene una tasa de letalidad de hasta el 50 % en los seres humanos, y la enfermedad de Newcastle.

En el marco de este proyecto se estudiaron 145 especies biológicas, habida cuenta de la singular situación geográfica de Ucrania, donde se cruzan las rutas migratorias transcontinentales de bastantes aves. De este modo, se encontraron al menos dos especies de aves cuyas rutas migratorias pasan principalmente por el territorio de Rusia, y se proporcionó información sobre otras rutas migratorias a través de los países de Europa del Este.

De todos los métodos diseñados en los Estados Unidos para desestabilizar la situación epidemiológica, este es uno de los más temerarios e irresponsables, ya que resulta imposible controlar cómo se desarrollará la situación. Todo ello queda corroborado por la evolución de la enfermedad por coronavirus, cuya aparición y características plantean muchos interrogantes.

Diapositiva 3

También es interesante el proyecto R-781, en el que se examinó la posibilidad de emplear murciélagos como vectores de agentes potenciales de guerra biológica.

Una de las prioridades era el estudio de los patógenos bacterianos y virales que pueden transmitirse de los murciélagos a los humanos, entre otros, los agentes patógenos de la peste, la leptospirosis y la brucelosis y los coronavirus y filovirus.

Cabe destacar que la investigación se está llevando a cabo en las inmediaciones de las fronteras de Rusia, en zonas de la costa del Mar Negro y en el Cáucaso.

En el proyecto participan tanto Ucrania como un laboratorio biológico georgiano controlado por el Pentágono, y se realiza en colaboración con el Instituto Politécnico de Virginia y el Servicio Geológico de los Estados Unidos.

Diapositiva 4

Los materiales que se han examinado en relación con el proyecto UP-8, destinado a estudiar el virus de la fiebre hemorrágica de Crimea-Congo y los virus sin nombre en Ucrania, desdican claramente la declaración formulada por los Estados Unidos de que en los laboratorios biológicos del Pentágono en Ucrania trabajan exclusivamente científicos ucranianos sin la intervención de biólogos estadounidenses. Uno de los documentos confirma que todas las investigaciones importantes de alto riesgo se efectúan bajo la supervisión directa de especialistas estadounidenses.

La nómina de los contratistas ucranianos revela con toda claridad cómo se financian. Se ha confirmado que el Departamento de Defensa de los Estados Unidos desembolsó directamente, sin que intervinieran intermediarios, los fondos para sufragar la participación en las investigaciones. Algo que llama la atención es la remuneración, extremadamente modesta según los estándares estadounidenses, y que pone de manifiesto la escasa estimación de la profesionalidad de los especialistas ucranianos y la falta de consideración de los supervisores estadounidenses hacia ellos.

Asimismo, los materiales analizados contienen propuestas para ampliar el programa de guerra biológica de los Estados Unidos en Ucrania. Así, se han encontrado pruebas de la continuación de los proyectos biológicos UP-2, UP-9 y UP-10 concluidos, que tenían por objeto investigar los agentes patógenos del ántrax y de la peste porcina africana.

El Pentágono también está interesado en los insectos que pueden ser vectores capaces de propagar enfermedades infecciosas peligrosas. El análisis de los materiales obtenidos confirma que más de 140 contenedores con ectoparásitos de murciélagos (pulgas y ácaros) fueron trasladados al extranjero desde el laboratorio biológico de Járkov.

Cabe señalar que en la década de 1940 se llevaron a cabo investigaciones similares para crear componentes de armas biológicas por parte de la unidad japonesa 731, cuyos miembros huyeron posteriormente a los Estados Unidos para evitar ser procesados por crímenes de guerra.

Diapositiva 5

Quisiera recordar que los representantes de los países occidentales son extremadamente cautelosos a la hora de transferir sus biomateriales.

Al mismo tiempo, los documentos de los que disponemos confirman numerosos casos de traslado de muestras biológicas de ciudadanos ucranianos al extranjero. Así, se trasladaron 350 criointenedores con muestras de suero sanguíneo procedentes del Centro de Salud Pública del Ministerio de Salud de Ucrania al laboratorio de referencia de enfermedades infecciosas del Instituto Dougherty, de Australia, con el pretexto de determinar el valor de anticuerpos.

Otro ejemplo es el proyecto núm. 68727 EN sobre el estudio de los patógenos de la fiebre hemorrágica de Crimea-Congo y los virus sin nombre, financiado por Alemania. Como parte de este proyecto, se donaron al Instituto de Medicina Tropical Bernhard Nocht, de Hamburgo, unas mil muestras de suero sanguíneo de ciudadanos, exclusivamente de etnia eslava, de distintas provincias de Ucrania.

Es muy probable que uno de los objetivos de los Estados Unidos y sus aliados sea crear agentes biológicos capaces de atacar selectivamente a diferentes poblaciones étnicas.

Durante una audiencia celebrada el 8 de marzo ante el Comité de Relaciones Exteriores del Senado de los Estados Unidos, la Subsecretaria de Estado, Victoria Nuland, informó sobre la existencia en Ucrania de instalaciones biológicas en las que se habían realizado investigaciones de bioseguridad. Expresó preocupación por la posibilidad de que estos laboratorios biológicos y los materiales que allí se encontraban cayeran en poder de las Fuerzas Armadas de la Federación de Rusia.

Según la información de que disponemos, los estadounidenses ya han conseguido trasladar la mayor parte de la documentación, incluidas las bases de datos, los biomateriales y los equipos de los laboratorios de Kiev, Járkov y Odessa, al Instituto de Investigación en Epidemiología e Higiene de Lvov y al Consulado de los Estados Unidos en la misma ciudad. No se descarta la posibilidad de que se haya trasladado parte de la colección de materiales a Polonia.

En definitiva, con su declaración, la Sra. Nuland confirmó indirectamente que el Pentágono había puesto en marcha un programa de guerra biológica en Ucrania, en contravención de los acuerdos internacionales en vigor.

Se puede acceder a los materiales relativos a las actividades biológicas militares en el territorio de Ucrania a través del siguiente enlace:

1. <https://disk.yandex.ru/d/WbAmYgmur91PDg>
2. <https://disk.yandex.ru/d/62hsNB8kC7MXPQ>
